



ST. FRANCIS OF ASSISI CATHOLIC CHURCH

4450 County Road 579 • Seffner, FL 33584

Mail: P.O. Box 1218 • Seffner, FL 33583

Phone: 813-681-9115 • Fax: 813-689-4148

stfranciscseffner.com • sfaseffner@tampabay.rr.com

**Priests of the
Institute of Charity
(Rosminians)**

Pastor

Fr. Edison Bernavas, I.C.

Parochial Vicar

Fr. Alfred Kimaryo, I.C.

Deacon Dick Beaudry

Mass Schedule

Saturday Vigil Mass

English 4:30 p.m.

Spanish 6:30 p.m.

Sunday Masses

8:30 a.m.

10:30 a.m.

4:30 p.m.

**Rosary 35 minutes before
each weekend Mass**

Weekday Masses

Monday - Friday: 8:00 a.m.

Thursday 6:30 p.m.

(Spanish)

First Friday 6:30 p.m.

Eucharistic Adoration

Monday - Friday

8:30 a.m. - 4:00 p.m.

Sacrament of Reconciliation

Saturday

3:30 p.m. - 4:15 p.m.

First Friday

7:30 a.m.

or by appointment



SUNDAY, SEPTEMBER 10, 2023

23RD SUNDAY IN ORDINARY TIME



**"If your brother sins against you, go and tell him his fault
between you and him alone. If he listens to you, you have
won over your brother." - Mt 18:15**

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

©LPI

St. Francis of Assisi Parish Mission Statement

St. Francis of Assisi Parish is a Christ-centered community. We strive to be a warm, friendly, and caring parish, where the gifts and talents of all, young and old, are recognized and graciously used to nurture others, and to worship together in a vibrant and spirit-filled liturgy. We will go forth healed, affirmed, and refreshed to meet the challenge of life in our spiritual growth.

Mass Intentions



Saturday September 9

4:30 p.m. Parishioners of St. Francis of Assisi

6:30 p.m. Patricia Garcia Cumpleaños
by Ernestina Garcia

Sunday September 10

8:30 a.m. Birthday Blessings for Corey Newcomb
by Janet Buxton

10:30 a.m. Birthday Blessings for Lucas Newcomb
by Janet Buxton

4:30 p.m. †Mari Mae Sopper
by Carl Francis Kosierowski

Monday September 11

8:00 a.m. †Jim Everett by Veronica Everett

12:00 p.m. †Tomy Jacob by Anna Tomy

Tuesday September 12

8:00 a.m. †Ann Maliaros & Alicea Marrone
by John & Dottie Mabe

12:00 p.m. Birthday Blessings for Father Alfred

Wednesday September 13

8:00 a.m. †Thomas Kavil by Kavil Family

12:00 p.m. †All Souls in Purgatory

Thursday September 14

8:00 a.m. †Edward & †Alice George

12:00 p.m. 55th Anniversary of Ken & Donna
Goldbach

6:30 p.m. Mass in Spanish

Friday September 15

8:00 a.m. †Pat Racic
by John & Dottie Mabe

12:00 p.m. †Irene Angulo
by Jack & Carme Claypoole

Saturday September 16

4:30 p.m. Intentions for Lilah Gill by Sue Soleau

6:30 p.m. †Beba & Ofelia
by Jack & Carmen Claypoole

Sunday September 17

8:30 a.m. Jensen Wedding Anniversary

10:30 a.m. Parishioners of St. Francis of Assisi

4:30 p.m. †Pierre, Josette, & Michael Casagrande
by Jose & Anne

IN THE CHARITY OF YOUR PRAYERS, please pray for those who are ill, homebound, or confined to hospitals and nursing homes:

Lindsay Ahaus, Betty Allen, Alexandria Almaguer, Richard Benn, Kathleen Berry, Cheridyn Boddie, Dick Boelter, Sally Boelter, Rich Bowers, Janet Buxton, Dana Calvani, Carmen Connors, Daniela Silva Cordoba, Joan Cornetta, Katrina, Theresa & Vaughn Crooks, Cesar Cureg, Julia Custer, Claire Cyr, Mike Demerst, Jennifer Eli, Benny Foster, Alejandro Garcia, Ernestina Garcia, Mary Garrett, Lilah Gill, Gerry Harvison, Bobby-Sue Higgins, Marlene Hill, Michael Hooker, Carrie Homs, Mark James, Dave Jerve, Joan Kirkpatrick, Mike Kline, Debbie Kneen, John & Patricia Latella, Macy Martin, Kevin McGeehan, Carleen Mingle, Billie Morrow, David Mueller, Jose Muniz, Tugman Nichols, Ina Nell Paresh, Margo Perez, Carmen Porter, Sister Josetta Prondzinski, Ethan Sbuttoni, Dawn Silva, Maria Simeone, Sue & Heidi Soleau, Frances Strickland, Diane Swank, Benny & Edwina Sylvester, Renee Sylvester, Alicia Vicario, John Vicario, Joan Wagner, Marian Walters, David & Janice Wedderman, Robby Wedderman, Donna Wiley, the Homebound and their Caregivers.

In repose of the souls of: Earl Brown, Keith O'Brien, Arthur Satriale, John Poulos, Alex Wooten, William Rosas, Estelle Cleghorn, Bonnie Beaudry, Monica Brandies, Dorothy Wilbur, Kenneth Hale.

Continuing prayer for those we love is very important to all involved; therefore we ask that you call the office at 813-681-9115 to add a family member's name to our prayer list.

Names will be removed from our list the after they have been on it for one month unless you have requested to have your loved one's name remain on for an extended period of time or indefinitely.

If we do not hear from you, we will assume that your family member may be taken off the list.



LORD, may Your healing hand rest upon me, may Your life-giving powers flow into every cell of my body and into the depths of my soul, cleansing, purifying, restoring me to wholeness and strength for service in Your Kingdom. Amen.

Welcome to St. Francis of Assisi!

We *extend a special welcome* to all our visitors and new parishioners who have come to celebrate Mass with us today! If you are new to our community, please introduce yourself to our clergy. If you live in this area and attend regularly, we invite you to join our parish of SFA.



Registration is necessary for better care of souls, more effective administration of sick calls, and matters pertaining to baptism, education, marriage and burial. Registration is very easy, and the cream-colored "*Parish Registration*" cards can be found in the pamphlet holder above the table in the narthex. After completing, please place it in the Parish Drop Box, located in the door by the water fountain.

Come Visit Us!

SFA Website

www.stfranciscceffner.com

SFA Facebook Page

<https://www.facebook.com/stfranciscceffner>



Join Our FORMED Online Community

As a member of the FORMED community, you will have access to movies, inspiring audio talks, informative bible studies, and much more. SFA Parish is providing this resource free of charge to help our parishioners learn and grow in their faith. Don't miss this great opportunity. **Sign up for FREE and use our Parish code: Y499KR.**
<https://stfranciscc.formed.org>

From the Pastor...

My Dear Brothers and Sisters in Christ,

To be a member of the Church is to a part of the community of brothers and sisters in Christ. We are, therefore, the 'keepers' of our brothers and sisters, for each one of us is important to all of the others in our faith community.

The Gospel reading echoes the theme of responsibility for one's brother and sister. It also teaches us the Christian way of fraternal correction, which at its core... its heart, is love and charity. Telling a member of his/her faults is not meant to condemn or rebuke the person before others but rather, to help the person see the error and rise from falling into sin. All means are used to bring the erring person back to righteousness.

The last resort of severing the member from the community is meant to distance individual from the group, so as to allow him time for unimpeded thought and perspective that solitude can provide. At the same time, it helps to preserve and promote the peace and integrity of the community.

Charity is exercised all the way if the community welcomes him/her back. That is why in the Gospel reading, the first step of correction is done in private. Bringing the case higher is again done in charity to give the person another opportunity to recognize the error objectively, so as to bring about a positive outcome. When everything possible has been done and the erring person still does not respond with good will, that person should be separated from the community and treated as a 'Gentile' or a 'tax collector'.

To be a true 'brother's keeper' is to recognize that each party is, at the same time, a brother in need and is equally in need of the care and keeping of the other. There is mutuality in being a brother's keeper by allowing oneself to be cared for. In this way, being a brother's keeper is made more meaningful and reasonable.

Modern believers tend to think that they have no right to intervene in the private lives of their fellow believers. Others evade the issue saying, "As a sinner, I don't have the moral standing to correct anyone." But Jesus emphatically affirms that we are our brothers keepers, and we have the serious obligation to correct others. Have we offered advice and encouragement to our friends, neighbors, and coworkers when it was needed? ... and loving correction in private where that was possible?

Through today's gospel, Jesus makes it clear how important we are to one another. One in Christ, our community can use God's power to make His healing and life-giving love, flow more effectively among His people.

I wish you and your family a blessed week ahead.





Anthony Jordan Casale	Mackenzie Moore
Casey James Casale	Zachary Moore
Alejandro Cuesta	Michael Mulhern
Tony Cuesta	Keenan Newman
Matt Daniels	Magaly Oliu
Spencer Dewey	Roberto Parilla
Travis Douglas	Christina Piserchia
Jesse Doyle	Paul Michael Presley
Ian Ezell	Nathan Pulliam
Remy Herrero	Kurt Richter
Jeanine Hatfield	Taylor Schmidt
Dan Holder	Tristen Schmidt
Christopher Jeffers	Derrick M. Shea
Wesley, Nicholas &	& Logan
Peter Kosierowski	Cody Walker
Leobardo Martinez	Stephen West
Americo Menendez	

Please remember to pray for our troops.

Have you Moved?

Are you missing important church correspondence? If you have recently moved or changed your phone number, please call the parish office so that we may update you in our system. There is no need to fill out a new registration card.

Bible Study

Please join us for **Bible study with Deacon Dick on Thursdays at 8:30 a.m.**



Marian Missionaries of Divine Mercy

The Marian Missionaries of Divine Mercy is a movement that aims to help bring vibrant, lasting, and widespread renewal to the Church through the powerful insights, teachings, and spirituality of the great Marian and Divine Mercy saints of our time. Reach out to Ruby Maramba @ 732-429-9443 if you are interested.

- ♦ **There will be a prayer service every night at 7:00 p.m. via Zoom.** You can join in and ask them to pray for any individual you would like. The zoom link is 340-425-3433 and the password is W1U5qv.
- ♦ The next 2,000 Hail Mary Devotion will be on September 13th beginning at 8:30 a.m. and continuing through 6:30 p.m. All are invited to attend at any time throughout the day.

Lazarus Ministry

Our ministry offers to recite the Rosary before a funeral Mass with prayer intentions for the deceased and family. For more information please contact Veronica Everett at 813-505-0474.



	This Week at St. Francis of Assisi	
Sunday Sept. 10	Masses	8:30 a.m. 10:30 a.m. 4:30 p.m.
Monday Sept. 11	Daily Mass DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 12:00 p.m. 3:00 p.m.
Tuesday Sept. 12	Daily Mass Legion of Mary DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 12:00 p.m. 8:30 a.m. 3:00 p.m.
Wednesday Sept. 13	Daily Mass MMDM DM Bilingual Chaplet Dinner for the Needy	8:00 a.m. 12:00 p.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 4:30 p.m.
Thursday Sept. 14	Daily Mass Bible Study DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 12:00 p.m. 8:30 a.m. 3:00 p.m.
Friday Sept. 15	Daily Mass DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 12:00 p.m. 3:00 p.m.
Saturday Sept. 16	Vigil Mass Cultural Festival Mass in Spanish	4:30 p.m. 5:30 p.m. 6:30 p.m.

Anima Christi

Soul of Christ, sanctify me.
 Body of Christ, save me.
 Blood of Christ, inebriate me.
 Water from the side of Christ, wash me.
 Passion of Christ, strengthen me.
 O good Jesus, hear me.
 Within Your wounds, hide me.
 Separated from You, let me never be.
 From the evil one, protect me.
 At the hour of my death, call me.
 And close to You, bid me.
 That with Your saints and angels,
 I may be praising You forever and ever.
 Amen.

First Reading

Ezekiel 33:7-9

Thus says the LORD: You, son of man, I have appointed watchman for the house of Israel; when you hear me say anything, you shall warn them for me. If I tell the wicked, "O wicked one, you shall surely die," and you do not speak out to dissuade the wicked from his way, the wicked shall die for his guilt, but I will hold you responsible for his death. But if you warn the wicked, trying to turn him from his way, and he refuses to turn from his way, he shall die for his guilt, but you shall save yourself.

Responsorial Psalm

Psalm 95

**R. If today you hear his voice,
harden not your hearts.**

Come, let us sing joyfully to the LORD;
let us acclaim the rock of our salvation.

Let us come into his presence with thanksgiving;
let us joyfully sing psalms to him.

**R. If today you hear his voice, harden not your
hearts.**

Come, let us bow down in worship;
let us kneel before the LORD who made us.

For he is our God,
and we are the people he shepherds, the flock he
guides.

**R. If today you hear his voice, harden not your
hearts.**

Oh, that today you would hear his voice:
"Harden not your hearts as at Meribah,
as in the day of Massah in the desert,
where your fathers tempted me;
they tested me though they had seen my works."

**R. If today you hear his voice, harden not your
hearts.**

Second Reading

Romans 13:8-10

Brothers and sisters: Owe nothing to anyone, except to love one another; for the one who loves another has fulfilled the law. The commandments, "You shall not commit adultery; you shall not kill; you shall not steal; you shall not covet," and whatever other commandment there may be, are summed up in this saying, namely, "You shall love your neighbor as yourself." Love does no evil to the neighbor; hence, love is the fulfillment of the law.



Gospel Acclamation

Alleluia!

God was reconciling the world to himself in Christ and entrusting to us the message of reconciliation.

Gospel

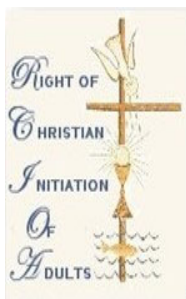
Matthew 18:15-20

Jesus said to his disciples: "If your brother sins against you, go and tell him his fault between you and him alone. If he listens to you, you have won over your brother. If he does not listen, take one or two others along with you, so that 'every fact may be established on the testimony of two or three witnesses.' If he refuses to listen to them, tell the church. If he refuses to listen even to the church, then treat him as you would a Gentile or a tax collector. Amen, I say to you, whatever you bind on earth shall be bound in heaven, and whatever you loose on earth shall be loosed in heaven. Again, amen, I say to you, if two of you agree on earth about anything for which they are to pray, it shall be granted to them by my heavenly Father. For where two or three are gathered together in my name, there am I in the midst of them."



Rite of Christian Initiation of Adults

It's Not Too Late!! If you would like to learn more about RCIA or, if you are an active parishioner who would like be a sponsor (mentor) to a member along the way (and at the same time learn more about your faith), please join us every **Wednesday from 7:00 p.m. to 8:00 p.m.** To answer your questions or call Steve or Sheila Zendegui at 813-495-2856.



Catholic Eucharistic Revival Concert

[Católico Hoy Radio](#) and Suncoast Catholic Ministries invite you to an event that promises to be very special in this second year of the Eucharistic Revival in our parishes. The Eucharistic Revival concert will be entirely in Spanish with music by renowned international artists to praise and glorify our God. This will be on Saturday, September 16, 2023, beginning at 6:00 p.m. at the Nativity Parish Gymnasium (705 E. Brandon Blvd., Brandon). We will have the participation of the following artists: [Alfareros](#) from the Dominican Republic, and [Will the Psalmist](#) and [Quique López](#) from Puerto Rico. For more information and tickets call us at 813-922-2991. We hope to see you at the concert!

Music Ministry

Do you sing or play an instrument? If your answer is YES, we invite to join St. Francis of Assisi's Music Ministry! Becoming a member of our Ministry is really easy and no previous experience is needed. You can either be a beginner or a consummate professional. All are welcome! Just contact our Music Director, Ramon Martos (in English or Spanish) through email (ramoncat@gmail.com), text message (813-334-3454) or WhatsApp. You can also talk to him in person after any of the weekend masses. We always rehearse one hour before each mass and on some select evenings. Individual rehearsals are also available upon request. Our director also provides recordings and music/lyrics of the song selections so you can practice during the week. Our singing/practice schedule is:

Saturdays

4:30 p.m. Mass (Only Select Saturdays) Practice Time: 3:45 p.m.

Sundays

8:30 a.m. Mass: Practice Time: 7:45 a.m.

10:30 a.m. Mass: Practice Time: 9:30 a.m.

4:30 a.m. Mass: Practice Time: 3:45 p.m.

We are always looking for those who want to use their musical talents and gifts to praise the Lord. Join us!

Disaster Relief: Hurricane Idalia

To show your support for victims of natural disasters, we invite you to contribute to the **Diocese of St. Petersburg Disaster Relief Fund** here: www.dosp.org/disaster-relief-fund. This fund helps those in desperate need because of natural disasters, including victims of the recent hurricane in Florida. By joining together, the people of our Diocese can make a difference in the hardest hit areas around the world. Please know, 100% of all donations will be directed to people affected by natural disasters as they occur. Please continue to pray for all affected by natural disasters. If you have any questions concerning your donation, please contact the diocesan Stewardship and Development Office at (727)344-1611.

TAKE A QUICK JOURNEY THROUGH SALVATION HISTORY IN

Unlocking the Mystery of the Bible

AN 8-PART BIBLE STUDY FEATURING
JEFF CAVINS

THE GREAT ADVENTURE

Many people want to read the Bible because they know it is God's Word, but they give up because it seems so complicated. *Unlocking the Mystery of the Bible* helps you to get the "big picture" of the Bible by showing how fourteen narrative books of the Bible tell the complete story from Adam and Eve to Christ and the Church. This 8-part bible study will take place on Thursday nights at 7:00 p.m. beginning on September 21, 2023.

For more information contact Alex or Reagan Franklin at franklin005@verizon.net.

2023 Men's Resurrection Experience: A Catholic Weekend Retreat for Men

Friday, September 15th - Sunday, September 17, 2023

Guest Speaker: Hector Molina, International Evangelist / Catholic Answers

Location: The Bethany Center, 18150 Bethany Center Dr, Lutz

The experience begins on Friday night at 7:00 p.m. and concludes with a Mass on Sunday at 2:00 p.m.

Cost is only \$195 for three days/two nights retreat weekend which includes accommodations and meals. To register, please contact Al Larson at 813-230-9152 or by email: Alarson1@tampabay.rr.com.

Parish Ministries**Altar Servers**

Parish Office.....813-681-9115

Baptism Classes

Jack & Carmen Claypoole.....850-530-6464

Bible Study

Deacon Dick Beaudry.....813-689-0769

Church Musician

Ramón Martos.....813-334-3454

Clothing & Food Pantry

Contact the Parish Office.....813-681-9115

Faith Formation

Vianka Moya.....813-361-7647

Feed the Needy

Sharon Belinski.....813-951-0146

Eucharistic Ministers

Pam Caskey.....813-651-1165

Hispanic Religious Education

Flor Vazquez.....813-763-7219

Lucy Tirado.....813-766-6510

Hispanic Baptism Classes

Maria Elena Parrilla.....813-716-7325

Hispanic Ministry Coordinator (Homebound)

Juanita Vega.....813-731-0893

Homebound/Nursing Home Visitation

Janet Ganske.....813-943-9928

Knights of Columbus

Bob McElhatten.....813-690-1228

Lazarus Ministry

Veronica Everett.....813-689-1572

Lectors

Bob Winiarski.....704-701-4284

Legion of Mary

John Mabe.....813-681-2421

Marian Missionaries of Divine Mercy

Ruby Maramba.....732-429-9443

Respect Life

Carl Francis Kosierowski.....813-546-9440

Rosary Leader

Deirdre Bristol.....813-689-3121

RCIA

Steve & Sheila Zendegui.....813-495-2856

RICA (Hispanic RCIA)

Carlos Cervantes.....813-447-2411

Sacristans

Maria Ocampo.....813-653-3011

Scouts

Kathy & Ted Domey.....813-685-8242

Tender Care

Parish Office.....813-681-9115

Ushers

Ron Mullen.....813-619-8934

Youth Ministry

Brian Pastore857-225-2036

Stewardship of Sacrificial Giving**Weekend of August 26 & 27**

Offertory Collection.....\$6,834.00

Online Giving/Offertory.....\$2,058.00

Total Offertory for this week.....\$8,892.00**MASS ATTENDANCE**

4:30 p.m. 101 6:30 p.m. 221

8:30 a.m. 127 10:30 a.m. 194 4:30 p.m. 110

Total: 753

POOR BOX DONATIONS**\$376.00****DINNER MINISTRY BOX DONATIONS****\$105.00**

**Thanks to all who so generously support our
Poor Box & Dinner Ministry Collections.
Because of your generous support,
we are able to help those in need.**

Ministries Schedule**Weekend of September 16 & 17****Saturday - 4:30 p.m. Mass****Rosary Leader:** Carmen Claypoole**Altar Server:** Volunteers**Lector:** Barry Caskey**E.M.H.C.:** Benn, Subko, Caskey**Sunday - 8:30 a.m. Mass****Rosary Leader:** David Jervey**Altar Server:** Volunteers**Lector:** Bob Winiarski**E.M.H.C.:** Leone, McElhatten, H. Tran, N. Do**Sunday - 10:30 a.m. Mass****Rosary Leader:** John Mabe**Altar Server:** Volunteers**Lector:** Norbert Holz**E.M.H.C.:** Mussenden, N. Tran, Balzano-Gray, Quintas**Sunday - 4:30 p.m. Mass****Rosary Leader:** Theresa Redgrave**Altar Server:** Volunteers**Lector:** Keysha Mercado**E.M.H.C.:** Whitehead & Redgrave**Homebound E.M.H.C.****First Group:** John & Dottie Mabe**Second Group:** Sharon Belinski & Marilyn Oliu**Third Group:** Jose & Stephanie Puerto



Home Makers of Hope

Home Makers of Hope (HMOH) is a faith-based organization and our volunteers live by the motto, "I can do all things through Christ who strengthens me." (Philippians 4:13).

We are supported by Tampa-area Catholic Churches, community groups, individuals, and businesses. Through this support, HMOH is able to provide essential furnishings and household items to families and individuals coming out of homelessness, financial and home instability. We build partnerships with local agencies, churches, and schools whose case workers refer families and individuals to us.

The heart of our ministry is prayer - after we deliver and set up the household furnishings that we have brought, we always pray with the family asking for blessings on them and the home. There is nothing more rewarding than helping to change a person's life! Watching children's faces as they receive their very own bed is a true blessing!

Because no child should have to sleep on the floor!

Home Makers of Hope exists ONLY because of the generosity of Time, Talent, and Treasure! We served 223 families with 303 adults and 500 children in 2022!! But the waiting list of families has grown tremendously, and we need YOUR HELP!!

VOLUNTEER POSITIONS—strong men and women (16 years or older)

Church Group/Community Group/Individuals

- *Box Truck drivers & Warehouse Help (no CDL required) on Thursdays (10am - 2pm)
 - assist with loading furniture at our warehouse in Ybor City and deliver with the team to families in the East Tampa area
- *Family Liaisons
 - visit families to assess household needs (anytime during the week)
 - assist in gathering items at the warehouse (Thursdays, 10am - 2pm)
 - assist team with delivery
 - set up items at the home and decorate
- *Drivers and helpers to conduct donation pick-ups one Saturday per month
- *Groups can come for one Thursday as a special project or volunteer on an ongoing basis

Furniture Needs

- | | |
|--|--|
| *Chests and Dressers | *Kitchen Tables and Chairs |
| *Medium Storage with shelves/baskets | *Vacuum Cleaners |
| *Twin, full and queen mattresses and box springs | *Televisions |
| *Metal bedframes (twin, full, queen and king) | *Kitchen Items |
| *Queen Headboards and Footboards | *Pictures and decorative items for hanging |
| *Couches | *Curtain Rods |
| *Lamps | |

To volunteer, request a pick-up, drop off a donation or to find out more information go to www.homemakersofhope.com and click on Contact Us

An HMOH Representative can make a presentation to your group!

Contact Laura Mendel at 813-422-0633 or email lmendel@earthlink.net for more details!



St. Francis of Assisi Catholic Church

4450 C.R. 579
Seffner, FL 33584



Ven a Celebrar con Nosotros La Fiesta Multicultural

Tendremos venta de comida
de los diferentes países.

Todos los fondos recaudados,
serán para la Parroquia

Multicultural Celebration

Come and celebrate with us!
We will be selling food from
many different countries.

All proceeds will go to
our Parish.

Sabado, 16 de septiembre

Multicultural Celebration

Saturday, September 16

After the 4:30 p.m. Mass



¡Bienvenidos!

Les damos una especial bienvenida a todos los visitantes y nuevos feligreses que han venido hoy a celebrar la Misa con nosotros. Si usted es nuevo en nuestra comunidad, Bienvenido! Si vive en esta área y participa de la Misa regularmente, le invitamos a unirse a nuestra parroquia. Registrarse es importante para asuntos de bautizo, primera comunión, confirmación, unción de los enfermos y funerales.

Registrarse es muy fácil. Los formularios están a la entrada de la parroquia. Son unas tarjetas de color crema con el título **"Registro Parroquial"**. Después de completarla, colóquela en el buzón ubicado en la puerta al lado de la fuente de agua.

**¡Visítanos!****Nuestro Sitio en la Web**

www.stfranciscseffner.com

Nuestra Página en Facebook

<https://www.facebook.com/stfranciscseffner>

**Únase a nuestra comunidad en línea FORMED**

Como miembro de FORMED, tendrá acceso a diferentes programas centrados en nuestra Fe, como películas, charlas en audio, estudios bíblicos y mucho más. La Parroquia está brindando este recurso de forma gratuita para ayudarlos a aprender y crecer en su fe. Regístrese **GRATIS** y usa nuestro Código **Y499KR**. Visítanos <https://stfranciscseffner.org>

Desde del Escritorio del Párroco...

Queridos hermanos en Cristo,

Ser miembro de la Iglesia es formar parte de la comunidad de hermanos y hermanas en Cristo. Somos, por lo tanto, los "guardianes" de nuestros hermanos y hermanas, porque cada uno de nosotros es importante para todos los demás en nuestra comunidad de fe.

La lectura del Evangelio se hace eco del tema de la responsabilidad por el hermano y la hermana. Nos enseña también el camino cristiano de la corrección fraterna, que en su centro... su corazón, es el amor y la caridad. Hablarle a un miembro de sus faltas no es para condenar o reprender a la persona ante los demás, sino para ayudar a la persona a ver el error y levantarse de caer en el pecado. Todos los medios se utilizan para traer de vuelta a la persona descarriada a la justicia.

El último recurso de separar al miembro de la comunidad está destinado a distanciar al individuo del grupo, a fin de permitirle tiempo para pensar y tener la perspectiva sin trabas que la soledad puede brindar. Al mismo tiempo, ayuda a preservar y promover la paz y la integridad de la comunidad.

La caridad se ejerce hasta el final si la comunidad lo acoge de nuevo. Por eso, en la lectura del Evangelio, el primer paso de la corrección se hace en privado. Llevar el caso más alto nuevamente se hace con caridad para darle a la persona otra oportunidad de reconocer el error objetivamente, para lograr un resultado positivo. Cuando se ha hecho todo lo posible y la persona errante todavía no responde con buena voluntad, esa persona debe ser separada de la comunidad y tratada como un 'gentil' o un 'recaudador de impuestos'.

Ser un verdadero "guardián del hermano" es reconocer que cada parte es, al mismo tiempo, un hermano en necesidad y está igualmente necesitado del cuidado y cuidado del otro. Hay reciprocidad en ser el guardián de un hermano al permitir que uno mismo sea cuidado. De esta manera, ser el guardián de un hermano se vuelve más significativo y razonable.

Los creyentes modernos tienden a pensar que no tienen derecho a intervenir en la vida privada de sus hermanos en la fe. Otros evaden el tema diciendo: "Como pecador, no tengo la posición moral para corregir a nadie". Pero Jesús afirma enfáticamente que somos nuestros hermanos guardianes, y tenemos la grave obligación de corregir a los demás. ¿Hemos ofrecido consejos y aliento a nuestros amigos, vecinos y compañeros de trabajo cuando fue necesario? ... y amorosa corrección en privado donde eso fue posible?

A través del evangelio de hoy, Jesús deja en claro cuán importantes somos los unos para los otros. Uno en Cristo, nuestra comunidad puede usar el poder de Dios para hacer que su amor sanador y vivificante fluya más efectivamente entre su pueblo.

Les deseo a usted y a su familia una semana bendecida.



Primera Lectura

Ezequiel 33, 7-9

Esto dice el Señor: “A ti, hijo de hombre, te he constituido centinela para la casa de Israel. Cuando escuches una palabra de mi boca, tú se la comunicarás de mi parte. Si yo pronuncio sentencia de muerte contra un hombre, porque es malvado, y tú no lo amonestas para que se aparte del mal camino, el malvado morirá por su culpa, pero yo te pediré a ti cuentas de su vida. En cambio, si tú lo amonestas para que deje su mal camino y él no lo deja, morirá por su culpa, pero tú habrás salvado tu vida”.

Salmo Responsorial

Salmo 94

R. Señor, que no seamos sordos a tu voz.

Vengan, lancemos vi-
vas al Señor,

aclamemos al Dios
que nos salva.

Acerquémonos a él,
llenos de júbilo,

y démosle gracias.

R. Señor, que no seamos sordos a tu voz.

Vengan, y puestos de rodillas,

adoremos y bendigamos al Señor, que nos hizo,
pues él es nuestro Dios y nosotros, su pueblo,

él nuestro pastor y nosotros, sus ovejas.

R. Señor, que no seamos sordos a tu voz.

Hagámosle caso al Señor, que nos dice:

“No endurezcan su corazón,
como el día de rebelión en el desierto,
cuando sus padres dudaron de mí,
aunque habían visto mis obras”.

R. Señor, que no seamos sordos a tu voz.



Segunda Lectura

Romanos 13, 8-10

Hermanos: No tengan con nadie otra deuda que la del amor mutuo, porque el que ama al prójimo, ha cumplido ya toda la ley. En efecto, los mandamientos que ordenan: “No cometerás adulterio, no robarás, no matarás, no darás falso testimonio, no codiciarás” y todos los otros, se resumen en éste:

“Amarás a tu prójimo como a ti mismo”, pues quien ama a su prójimo no le causa daño a nadie. Así pues, cumplir perfectamente la ley consiste en amar.

Aclamación antes del Evangelio

Dios ha reconciliado consigo al mundo, por medio de Cristo, y nos ha encomendado a nosotros el mensaje de la reconciliación.

Evangelio

Mateo 18, 15-20

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos: “Si tu hermano comete un pecado, ve y amonéstalo a solas. Si te escucha, habrás salvado a tu hermano. Si no te hace caso, hazte acompañar de una o dos personas, para que todo lo que se diga conste por boca de dos o tres testigos. Pero si ni así te hace caso, díselo a la comunidad; y si ni a la comunidad le hace caso, apártate de él como de un pagano o de un publicano. Yo les aseguro que todo lo que aten en la tierra, quedará atado en el cielo, y todo lo que desaten en la tierra, quedará desatado en el cielo. Yo les aseguro también, que si dos de ustedes se ponen de acuerdo para pedir algo, sea lo que fuere, mi Padre celestial se lo concederá; pues donde dos o tres se reúnen en mi nombre, ahí estoy yo en medio de ellos”.

Meditación del Evangelio

Creo que la pandemia nos dejó una enseñanza muy grande y fue rezar juntos en familia y el deseo de Dios es que sigamos unidos en oración. Familia, comunidad y sociedad, lo necesitamos urgentemente. Pedir unidos por la paz, por que termine la violencia en las calles, es deber de cristianos. Darnos la mano unos a otros es compromiso para enfrentar las situaciones difíciles. ¿Qué tipo de situaciones existen ahora que debemos orar juntos? ¿Crees que eres responsable de pedir por tu familia? También, debemos dar testimonio; recordemos el refrán que dice: “Las palabras mueven, pero el ejemplo arrastra”. El Evangelio también habla de la corrección fraterna, la cual se debe de hacer con prudencia, respeto y caridad, sin humillar al que se corrige. La catequesis del Papa Francisco a este respecto es muy específica y llena de enseñanza: “Para corregir al hermano que se ha equivocado, Jesús, sugiere una pedagogía de recuperación. Y siempre la pedagogía de Jesús es pedagogía de la recuperación; Él siempre busca recuperar, salvar” (09/06/2020). En resumen, es importante corregir con amor y estar abiertos también a que se nos corrija. Ponernos de acuerdo para pedir lo que nos conviene. Porque, Jesús asegura lo siguiente: “Pues donde están dos o tres reunidos en mi Nombre, allí estoy yo, en medio de ellos” (Mateo 18:20). Llamado para orar juntos y para participar en la Eucaristía dominical con entusiasmo. ¡Genial, Dios nos escucha y acompaña siempre! ©LPi

Anima Christi

Alma de Cristo, santifícame.
 Cuerpo de Cristo, sálvame.
 Sangre de Cristo, embriágame.
 Agua del costado de Cristo, lávame.
 Pasión de Cristo, confórtame.
 ¡Oh buen Jesús!, óyeme.
 Dentro de tus llagas, escóndeme.
 No permitas que me aparte de ti.
 Del enemigo malo, defiéndeme.
 A la hora de mi muerte, llámame.
 Y mándame ir a ti, para que con tus santos te
 alabe, por los siglos de los siglos.
 ¡Amén!

Amando a Dios A Través de Nuestros Ministerios

RICA

Cada año, durante la Vigilia Pascual, miles son bautizados en la Iglesia Católica. Las parroquias dan la bienvenida a estos nuevos católicos a través del Rito de Iniciación Cristiana para Adultos. Para más información, llame Carlos al 813-447-2411.

Catequesis

La Catequesis es una forma de acercarse más a Dios en lugar de simplemente aprender acerca de Él. Para más información llame Lucy al 813-766-6510 o a Flor 813-763-7219.

MDS

Los invitamos a participar en el grupo de apoyo matrimonial, todos los miércoles a las 7:30 p.m. Si necesitas afianzar y/o renovar su matrimonio, llame a Israel y Maria Luisa al 813-400-4694.



Movimiento Juan XXIII

Con Cristo todo, sin Cristo nada! Quieres ser fermento de vida y servir a Jesús? Las reuniones son todos los Martes a las 7:00 p.m. Si está interesado llame Mario Calixto al 813-453-0291.



Ministerio de Emaús

¡Jesucristo ha Resucitado! ¡En verdad Resucitó!

Las reuniones son quincenales los Lunes a las 7 p.m. Hombres llamen a Gustavo al 813-270-2277. Llamar a Carmen al 850-530-6464.



Únase a Nuestros Ministerios!

Por favor atienda el llamado de Dios para servir y unirse a uno de nuestros grupos de ministerio parroquial. Necesitamos lectores, ministros de la Eucaristía, ujieres y líderes del rosario. Favor de contactar a Juanita para registrarse o para mas información al (813)731-0893. Gracias!

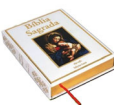
¿Se ha Cambiado de Dirección?

Si se ha movido de dirección recientemente, o si no le esta llegando la correspondencia de San Francis, si ha cambiado su numero de teléfono, por favor llame a la oficina y déjenos su nueva información para actualizarla.



Estudio Bíblico

Acompañemos a las clases de biblia y aprendamos juntos todos los miércoles a las 7 p.m.



Clases para Bautizo

Las clases para bautizos de niños menores de 7 años se llevar a cabo el 3r Miércoles de cada mes a las 6:45 p.m. Favor de contactar a Maria Elena para registrarse o para mas información al (813)716-7325. Gracias!

Concierto Avivamiento Eucarístico

Católico Hoy Radio y Suncoast Catholic Ministries te invitan a un evento que promete ser muy especial en este segundo año del Avivamiento Eucarístico en nuestras parroquias. El concierto Avivamiento Eucarístico será totalmente en español con música por reconocidos artistas internacionales para alabar y glorificar a nuestro Dios. Esto será el sábado, 16 de septiembre de 2023, comenzando a las 6:00 p.m. en el gimnasio de la parroquia Nativity (705 E. Brandon Blvd., Brandon). Tendremos la participación de los siguientes artistas: Alfareros desde la República Dominicana, y Will el Salmista y Quique López desde Puerto Rico. Para obtener más información y boletos pulsa aquí o llámanos al 813-922-2991. ¡Te esperamos!

Misa Hispana Diocesana Anual

La Asamblea Hispana Diocesana te invita a la Misa Hispana Diocesana anual. Este año la misa será en honor a Nuestra Señora del Pilar, patrona de España y de la hispanidad y será presidida por Mons. Gregory Parkes, Obispo de St. Petersburg. Te esperamos el sábado, 7 de octubre de 2023 a las 11:00 a.m. en la Catedral de St. Jude the Apostle, 5815 5th Ave. North, St. Petersburg. Acompáñanos en el rezo del rosario a las 10:00 a.m. y en la procesión de las banderas de América Latina comenzando a las 10:30 a.m. Para obtener más información, gráficas para las redes sociales y mucho más, visita <https://www.dosp.org/misa-hispana-diocesana-7-de-octubre-de-2023/>.

Ministerio de Música

¿Cantas o tocas algún instrumento? Si su respuesta es SÍ, únete al Ministerio de Música de San Francis of Assisi! Convertirse en miembro de nuestro Ministerio es muy fácil y no se necesita experiencia previa. Puedes ser un principiante o ser un músico profesional. ¡Todos son bienvenidos! Simplemente comuníquese con nuestro director musical, Ramón Martos (en inglés o español) por correo electrónico ramoncat@gmail.com), mensaje de texto (813-334-3454) o WhatsApp. También puedes hablar con él en persona después de cualquiera de las misas del fin de semana. Siempre ensayamos una hora antes de cada misa. Los ensayos individuales también están disponibles. Nuestro director también proporciona grabaciones y música/letras de las canciones para que puedas practicar durante la semana.

Sábados

Misa Hispana (en Español): 6:30 P.M. Hora de práctica: 5:30 p. m.

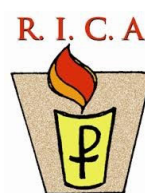
Domingo

8:30 a.m. Misa (en Inglés) Hora de práctica: 7:45 a. m.
10:30 a.m. Misa (en Inglés) Hora de práctica: 9:30 a.m.
4:30 PM. Misa (en Inglés) Hora de práctica: 3:45 p.m.
Siempre estamos buscando nuevos miembros que quieran usar sus talentos para alabar al Señor. ¡Únete a nosotros!

Rito de Iniciación Cristiana para Adultos

SI TÚ O ALGUIN QUE CONOCES...

- ¿Fue bautizado católico, pero le falta algún Sacramento?
- ¿Es católico que quiere aprender más de su fe?
- ¿Ha expresado interés en convertirse en católico?
- ¿Tiene preguntas acerca del catolicismo?
- ¿Ha sido bautizado en otra tradición de fe cristiana y le gustaría aprender más sobre la fe católica?



RICA es una oportunidad para reunirnos en un grupo pequeño para aprender más sobre nuestra fe. Las sesiones se enfocan en las enseñanzas del catolicismo y la experiencia de la Iglesia y preparan a las personas para celebrar los Sacramentos del Bautismo, la Confirmación y la Eucaristía durante la temporada de Pascua. Le invitamos a participar en el proceso con sus preguntas, sus puntos de vista y su historia de fe en un ambiente cálido y acogedor. Si desea obtener más información sobre RICA o puede llamar a **Gloria o a Carlos Cervantes al 813-447-2411. Las clases comenzaran en septiembre.**

Ayuda en Casos de Desastre para las Víctimas del Huracán Indira

Para mostrar su apoyo a las víctimas de desastres naturales, lo invitamos a contribuir al **Fondo de Ayuda para Desastres de la Diócesis de St. Petersburg aquí: www.dosp.org/disaster-relief-fund**. Este fondo ayuda a quienes lo necesitan desesperadamente debido a desastres naturales, incluidas las víctimas de los recientes incendios en Florida. Al unirse, la gente de nuestra Diócesis puede marcar la diferencia en las áreas más afectadas del mundo. Tenga en cuenta que el 100 % de todas las donaciones se destinarán a personas afectadas por desastres naturales a medida que ocurran. Continúe orando por todos los afectados por los desastres naturales. Si tiene alguna pregunta sobre su donación, comuníquese con la Oficina diocesana de Mayordomía y Desarrollo al (727) 344-1611.



Sigue al Santo Padre en Twitter!

¡El Papa Francisco está en Twitter! El Vaticano usa Twitter como una forma para que los fieles interactúen más estrechamente con el Santo Padre y está disponible en varios idiomas. ¡Sígalo en www.twitter.com/pontifex mientras comparte su sabiduría, pensamientos y bendiciones!



Bendición del Hogar

Señor, te abrimos las puertas de nuestro hogar para que habites en él. Llámanos para hacer una cita.



Llevar la Comunión a Enfermos

Si sabe de alguien que no puede venir a Misa o se encuentra en un asilo de ancianos, déjenos saber, podemos visitarlos y llevarles la comunión.

Sobres para la Ofrenda

Si no está recibiendo los sobres, llame a la Parroquia para actualizar sus datos. La única manera de saber que está activo en nuestra Parroquia es a través de los sobres de ofertorio.



Entregue su sobre con o sin donación cada vez que venga a Misa.

Donaciones y Ofrendas

26 y 27 de agosto

Colecta total de las Misas.....\$6,834.00
Ofrendas en línea\$2,058.00
Ofrenda total de la semana.....\$8,892.00
Ofrenda de niños.....\$32.00

Asistencia a la Misa

4:30 p.m. 101 - 6:30 p.m. 221

8:30 a.m. 127 - 10:30 a.m. 194 - 4:30 p.m. 110

Total: 753

Adoración Eucarística:

Lunes - Viernes.....8:30 a.m. - 4:00 p.m.

Bautismo:

María Elena Parrilla.....813-716-7325

Comunión para Confinados en Casa

Carmen Carrasco.....813-381-1916

Coordinadora de la Comunidad Hispana

Juanita Vega.....813-731-0893

Sacramento de Reconciliación:

Jueves y Sábados.....6:00 p.m.

O a cualquier hora haciendo cita con el Sacerdote.

Unción de los Enfermos:

Da una gracia especial al enfermo o al anciano. Este Sacramento está disponible siempre.

Matrimonio

Llame a la oficina de la parroquia por lo menos seis meses antes de la fecha deseada.

Horas de Oficina:

Lunes - Viernes8:30 a.m. - 4:00 p.m.

	Esta Semana en Nuestra Parroquia	
Domingo 10 de sept.	Misas en Inglés	8:30 a.m. 10:30 a.m. 4:30 p.m.
Lunes 11 de sept.	Misa en Inglés Coronilla DM Bilingüe Emaús	8:00 a.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
Martes 12 de sept.	Misa en Inglés Coronilla DM - Bilingüe Juan XXIII	8:00 a.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
Miércoles 13 de sept.	Misa en Inglés Coronilla DM - Bilingüe Comida Caliente Español Clases para Bautizo MDS	8:00 a.m. 3:00 p.m. 4:30 p.m. 6:45 p.m. 7:30 p.m.
Jueves 14 de sept.	Misa en Inglés Coronilla DM - Bilingüe	8:00 a.m. 3:00 p.m.
Viernes 15 de sept.	Misa en Inglés Coronilla DM - Bilingüe Grupo de jóvenes	8:00 a.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
Sábado 16 de sept.	Misa en Inglés La Fiesta Multicultural Misa	4:30 p.m. 5:30 p.m. 6:30 p.m.

Siga al Obispo Gregory Parkes

Asegúrese de seguir las cuentas oficiales de las redes sociales del obispo Gregory Parkes y no una cuenta impostora. Reporte todas las demás cuentas de impostores a la plataforma de redes sociales y a la Oficina de Comunicaciones de la Diócesis de St. Petersburg, comuniqué@dosp.org.

Instagram: www.instagram.com/BishopParkes

Facebook: www.facebook.com/BishopParkes

X (akaTwitter): <https://twitter.com/BishopParkes>